

SENDA ROMONTSCHA IN FLIMS STEHT VOR DER ERÖFFNUNG

Senda romontscha

Il romontsch ei in lungatg neolatin ch'ei sesviluppas dil latin popular e dils lungatgs preromans en Rezia.

Da quel process ein d'ina vart seresultadas biaras parallelas cun auters lungatgs neolatin sco il franzos ed il talian, da l'autra vart denton era particularitads romontschas.

Das Romanische ist eine neolatinische Sprache und beruht auf der Verschmelzung des Volkslateins mit den Sprachen vorrömischer Völker in Rätien.

Daraus ergaben sich einerseits viele Parallelen zu anderen neolatinischen Sprachen wie Italienisch und Französisch, andererseits aber auch romanische Besonderheiten.



Jeu tschontschel romontsch

la primavera, la dumengia,
igl um, la caussa, freid
tedtar, la baselgia, il di,
tgietschen, alv

Parlo italiano

la primavera, la domenica,
l'uomo, la cosa, freddo
ascoltare, la chiesa, il giorno,
rosso, bianco

Je parle français

le printemps, le dimanche,
l'homme, la chose, froid
écouter, l'église, le jour,
rouge, blanc

04 | IN LUNGATG NEOLATIN

Auf Tafel 4 der neuen Senda romontscha weisen die sprechenden Raben auf die Verwandtschaft der romanischen, italienischen und französischen Sprache hin.

Bild zVg

schon Sprache Interesse haben, sind eingeladen, sich um 13.30 Uhr an der Talstation der Bergbahnen Flims einzufinden und mit der Sesselbahn nach Foppa zu fahren. Nach der Begrüssung um 14 Uhr ist eine Wanderung entlang der Senda romontscha über Spalegna bis nach Scheia vorgesehen, wo ein Apéro bereitstehen wird.

Der Sprachlehrpfad in Flims existiert seit 1996. Der verstorbene Karikaturist Hans Moser aus Laax hatte dazu unterhaltsame Illustrationen kreiert. Wanderer konnten dort Informationen über die romanische Sprache nachlesen und erste romanische Wörter kennenlernen.

Nach über 20 Jahren waren die Tafeln teilweise überholt und die Inhalte nicht mehr zeitgemäss. So befasste sich die Cuminonza Romontscha Flem mit ihrer Erneuerung. Sie suchte und fand Unterstützung bei Fachpersonen, der Lia Rumantscha und dem Tourismusbüro Flims-Laax-Falera. Die politische Gemeinde und die Bürgergemeinde Flims wie auch das kantonale und eidgenössische Amt für Kultur trugen zur erforderlichen finanziellen Unterstützung bei.

Der neue Sprachlehrpfad Senda romontscha enthält auf 24 Tafeln Informationen über die Geschichte der romanischen Sprache und ihre jetzige Situation. Er orientiert auch über den Dichter und Schriftsteller Gian Fontana sowie über verschiedene Attraktionen aus Flims und Umgebung. Wer zur romanischen Sprache Zugang sucht, findet auf den Tafeln zahlreiche Wörter aus der Alltagssprache. Darüber hinaus können sich Interessierte via Handy und mithilfe von QR-Codes, die auf einigen Tafeln platziert sind, auch Kinderreime und Lieder anhören.

e. Seit einiger Zeit befasst sich die Cuminonza Romontscha Flem (CRF) mit der Erneuerung des romanischen Sprachlehrpfades Foppa-Scheia. Die Arbeiten neigen sich nun

dem Ende entgegen und die Eröffnung der neuen Senda Romontscha steht vor der Tür. Sie erfolgt am 16. Juni. Alle Personen aus Flims und Umgebung, die an der romani-

Wer gerne an der Eröffnung teilnimmt, kann sich über folgenden Link anmelden: <https://forms.gle/DRWrbdpE51WuJV3i8>. Der Anlass ist öffentlich, die Fahrt mit der Sesselbahn kostenlos.

Anzeige

#GARTEHAG

DAS SAGT UNSER KUNDE, DIE GEMEINDE VADUZ:

«WIR DANKEN FÜR DIE GUTE BERATUNG UND DIE TERMIN- SOWIE QUALITÄTSGERECHTE AUSFÜHRUNG.»

#GARTEHAG Hardegger | Zeughausstrasse 8 | 7208 Malans
081 740 28 24 | info@gartehag.ch | www.gartehag.ch

ZÄUNE
TORE
LÄRM- UND SICHTSCHUTZ
SICHERHEITSSYSTEME